

**VERORDENING (EG) Nr. 399/2003 VAN DE COMMISSIE  
van 3 maart 2003**

**houdende wijziging en rectificatie van Verordening (EG) nr. 98/2003 tot vaststelling van de voorzieningsbalansen en van de communautaire steun voor de voorziening van bepaalde essentiële producten voor menselijke consumptie, voor verwerking of voor verbruik als productiemiddel in de landbouw en voor de levering van levende dieren en eieren aan de ultraperifere regio's overeenkomstig de Verordeningen (EG) nr. 1452/2001, (EG) nr. 1453/2001 en (EG) nr. 1454/2001 van de Raad**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1452/2001 van de Raad van 28 juni 2001 houdende specifieke maatregelen voor bepaalde landbouwproducten ten behoeve van de Franse overzeese departementen, houdende wijziging van Richtlijn 72/462/EEG en houdende intrekking van de Verordeningen (EEG) nr. 525/77 en (EEG) nr. 3763/91 (Poseidom) <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 6, lid 5,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1453/2001 van de Raad van 28 juni 2001 houdende specifieke maatregelen voor bepaalde landbouwproducten ten behoeve van de Azoren en Madeira en houdende intrekking van Verordening (EEG) nr. 1600/92 (Poseima) <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 3, lid 6,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1454/2001 van de Raad van 28 juni 2001 houdende specifieke maatregelen voor bepaalde landbouwproducten ten behoeve van de Canarische Eilanden en houdende intrekking van Verordening (EEG) nr. 1601/92 (Poseican) <sup>(3)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1922/2002 van de Commissie <sup>(4)</sup>, en met name op artikel 4, lid 5,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In de bijlagen bij Verordening (EG) nr. 98/2003 van de Commissie <sup>(5)</sup> zijn de voorzieningsbalansen en de communautaire steun voor de voorziening van bepaalde producten voor het jaar 2003 vastgesteld.
- (2) Om het productiepotentieel van de Franse overzeese departementen (DOM) te ontwikkelen en te voldoen aan de toenemende lokale vraag, moet het aantal fokzeugen worden verhoogd.
- (3) Met ingang van 1 januari 2003 zijn bij Verordening (EG) 1832/2002 van de Commissie van 1 augustus 2002 tot wijziging van bijlage I bij Verordening (EEG) nr. 2658/87 van de Raad met betrekking tot de tarief- en statistiek nomenclatuur en het gemeenschappelijk douanetarief <sup>(6)</sup> de codes van de gecombineerde nomenclatuur voor konijnen gewijzigd. Derhalve moet bijlage II, deel 2, bij Verordening (EG) nr. 98/2003 worden gerectificeerd.

- (4) De communautaire steun voor de voorziening van volwitte rijst voor rechtstreekse consumptie op Madeira, moet worden gespecificeerd. Hiertoe moet bijlage III, deel 2, bij Verordening (EG) nr. 98/2003 worden gerectificeerd.
- (5) Om op tijd te kunnen beginnen met de voorziening van olijfolie aan Madeira, moet de in bijlage III, deel 3, bij Verordening (EG) nr. 98/2003 vastgestelde hoeveelheid worden verhoogd en moet worden verklaard dat deze hoeveelheid wordt toegekend zonder dat een onderscheid tussen de klassen wordt gemaakt.
- (6) Aangezien er een materiële fout is geconstateerd, moet in bijlage V, deel 9, bij Verordening (EG) nr. 98/2003 de aanduiding van vlees van varkens (huisdieren) worden gerectificeerd.
- (7) Verordening (EG) nr. 98/2003 moet dienovereenkomstig worden gewijzigd en gerectificeerd.
- (8) Als gevolg van de tenuitvoerlegging bij Verordening (EG) nr. 20/2002 van de Commissie <sup>(7)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1215/2002 <sup>(8)</sup>, van de bepalingen ter uitvoering van de specifieke voorzieningsregelingen, zijn Verordening (EG) nr. 1324/96 van de Commissie van 9 juli 1996 tot vaststelling van de balans voor de voorziening van de Azoren en Madeira met producten uit de rijstsector en van bepalingen voor de aanpassing van de steun voor producten uit de Gemeenschap <sup>(9)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1270/2001 <sup>(10)</sup>, en Verordening (EG) nr. 1325/96 van de Commissie van 9 juli 1996 tot vaststelling van de balans voor de voorziening van de Canarische Eilanden met producten uit de rijstsector en van bepalingen voor de aanpassing van de steun voor producten uit de Gemeenschap <sup>(11)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1324/97 <sup>(12)</sup>, niet langer van toepassing. Deze verordeningen moeten worden ingetrokken.
- (9) Aangezien Verordening (EG) nr. 98/2003 met ingang van 1 januari 2003 van toepassing is, dient te worden bepaald dat de onderhavige verordening onmiddellijk in werking treedt.

<sup>(1)</sup> PB L 198 van 21.7.2001, blz. 11.

<sup>(2)</sup> PB L 198 van 21.7.2001, blz. 26.

<sup>(3)</sup> PB L 198 van 21.7.2001, blz. 45.

<sup>(4)</sup> PB L 293 van 29.10.2002, blz. 11.

<sup>(5)</sup> PB L 14 van 21.1.2003, blz. 32.

<sup>(6)</sup> PB L 290 van 28.10.2002, blz. 1.

<sup>(7)</sup> PB L 8 van 11.1.2002, blz. 1.

<sup>(8)</sup> PB L 177 van 6.7.2002, blz. 3.

<sup>(9)</sup> PB L 171 van 10.7.1996, blz. 3.

<sup>(10)</sup> PB L 175 van 28.6.2001, blz. 7.

<sup>(11)</sup> PB L 171 van 10.7.1996, blz. 5.

<sup>(12)</sup> PB L 182 van 10.7.1997, blz. 13.

- (10) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Gezamenlijk Comité van beheer voor eieren en slachtpluimvee, varkensvlees, granen, en oliën en vetten,

*Artikel 2*

De Verordeningen (EG) nr. 1324/96 en (EG) nr. 1325/96 worden ingetrokken.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 3**Artikel 1*

De bijlagen bij Verordening (EG) nr. 98/2003 worden gewijzigd en gerectificeerd overeenkomstig de tekst in de bijlage bij de onderhavige verordening.

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Punt 2 van de bijlage is van toepassing met ingang van 1 januari 2003.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 3 maart 2003.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

---

## BIJLAGE

1. De bijlagen II en III bij Verordening (EG) nr. 98/2003 worden als volgt gewijzigd:

a) In bijlage II, deel 3, wordt de eerste rubriek van de tabel vervangen door de volgende rubriek:

Omschrijving van de goederen	GN-code	Departement	Hoeveelheid	Steun (EUR/dier)
„Varkens, fokdieren: — zeugen	0103 10 00 ex 0103 91 10 ex 0103 92 19	Totaal	128	380”

b) In bijlage III, deel 3, wordt in de kolom „Hoeveelheid (ton)” van de tabel „MADEIRA” het cijfer „200” in de rubriek „Olijfolie” vervangen door het cijfer „300”.

2. De bijlagen II, III en V bij Verordening (EG) nr. 98/2003 worden als volgt gerectificeerd:

a) In bijlage II, deel 2, wordt de derde rubriek van de tabel vervangen door de volgende rubriek:

Omschrijving van de goederen	GN-code	Hoeveelheid (aantal dieren, stuks)	Steun (EUR/dier, stuk)
„Tamme fokkonijnen	ex 0106 19 10	670	50”

b) In bijlage III, deel 2, wordt de tabel voor volwitte rijst voor Madeira vervangen door de volgende tabel:

## „MADEIRA

Omschrijving van de goederen	GN-code	Hoeveelheid (ton)	Steun (EUR/ton)		
			I	II	III
Volwitte rijst	1006 30	4 000	58	76	( <sup>1</sup> )

(<sup>1</sup>) Het bedrag is gelijk aan de restitutie die van toepassing is op in het kader van communautaire of nationale voedselhulpacties geleverde producten uit de rijstsector.”

c) In bijlage III, deel 3, wordt de tabel voor plantaardige oliën voor Madeira vervangen door de volgende tabel:

## „MADEIRA

Omschrijving van de goederen	GN-code	Hoeveelheid (ton)	Steun (EUR/ton)		
			I	II	III
Plantaardige oliën (behalve olijfolie): — plantaardige oliën	1507 t/m 1516 ( <sup>1</sup> )	1 900	52	70	( <sup>2</sup> )
Olijfolie: — olijfolie, verkregen bij eerste persing of — olijfolie	1509 10 90  1509 90 00	300	52	—	( <sup>2</sup> )

(<sup>1</sup>) Behalve 1509 en 1510.

(<sup>2</sup>) Het bedrag is gelijk aan de op grond van artikel 3, lid 3, van Verordening nr. 136/66/EEG toegekende restitutie voor de producten van dezelfde GN-code.”

d) In bijlage V, deel 9, wordt in de kolom „Omschrijving van de goederen” de inleidende zin vervangen door de volgende tekst: „Vlees van varkens (huisdieren), bevroren:”.